

DOSSIER DE PRESSE
PRESSEMAPPE
PRESS RELEASE

AGENDA 11.2025



MUSÉE NATIONAL
DE LA RÉSISTANCE ET DES
DROITS HUMAINS



LE GOUVERNEMENT
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG
Ministère de la Culture



soutenu par
œuvre
nationale

Sommaire Inhalt Summary

22.11.2025: HAISLECH GEWALT: VERANTWORTUNG IWWERHUELEN. AFFER ËNNERSTËTZEN, Workshop am Cadre vun der Orange Week03

29.11.2025: ATELIER CRÉATIF DANS LE CADRE DE L'EXPOSITION UGEGRAFF, réservé aux femmes04

25.09. - 20.12.2025: UGEGRAFF, exposition et ateliers05

25.09. - 20.12.2025: UGEGRAFF, exhibition & workshops06

29.10. - 16.11.2025: RUCKSAKBIBLIOTHÉIK, exposition07

Contact08

22.11.2025

**Workshop am Cadre vun der Orange Week
An Zesummenaarbecht mam CID Fraen an Gender**

**HAISLECH GEWALT:
VERANTWORTUNG IWWERHUELEN.
AFFER ENNERSTËTZEN.**

Zil vun dësem Workshop ass et, d'Participanten ze léieren, wéi se effektiv mat Affer vu Gewalt an der Famill interagéiere kënnen. De Fokus läit drop, d'Participanten ze léieren, wéi se d'Affer am beschten ënnerstëtzen a wat se vermeide sollen. Mat Hëllef vu fiktive Beispiller ass de Workshop dofir geduecht, de Participanten ze hëllefen, d'Denkprozesser vun den Affer ze verstoen an d'Strategië vun den Täter z'identifizéieren.

De Workshop gëtt vun der Liz Mathey, Fräiwëllegerin, an der Ella Chambers, Projetmanagerin beim CID Fraen an Gender, organiséiert.

Datum ?

22. November 2025

Wou ?

Musée National de la Résistance et des Droits Humains
Place de la Résistance
Esch/Uelzecht

Auerzäit:

14.00 Auer

Umeldung:

info@cid-fg.lu

Gratis Entrée



CID_Event_OrangeWeek_c_CID.jpeg

Manifestatioun

© CID Fraen an Gender

29.11.2025

**Atelier artistique réservé aux femmes
dans le cadre de l'Orange Week**

ATELIER CRÉATIF DANS LE CADRE DE L'EXPOSITION UGEGRAFF

Dans le cadre de l'exposition Ugegraff, le Service Egalité des Genres, Diversité & Vivre-ensemble Interculturel de la Ville d'Esch, le Musée National de la Résistance et des Droits Humains et Lëtz Art asbl invitent à un atelier créatif pour toutes les femmes qui souhaitent se réapproprier leur récit à travers la création artistique ou qui ont envie d'explorer un moyen d'expression autre que la parole pour soutenir leur parcours de guérison.

Atelier réservé à toutes les femmes.

Date ?

29. novembre 2025

Lieu ?

Musée National de la Résistance et des Droits Humains
Place de la Résistance
Esch/Alzette

Horaire :

14h00

Inscription :

hellodiversity@villeesch.lu

Participation gratuite



visuel_atelier_c_matt-benson.jpg

© Matt Benson, Unsplash

25.09. - 20.12.2025

Exposition & ateliers

UGEGRAFF, exposition et ateliers

Ugegraff est un projet artistique et social de Lëtzt Art ASBL qui explore le cycle de la violence domestique et ses effets sur les femmes mais aussi sur la société. À travers les œuvres multidisciplinaires de 50 artistes, le projet invite le public à participer, à réfléchir, à dialoguer et à guérir.

Exposition du 25.9 au 20.12.2025.

Lieu ?

Musée National de la Résistance et des Droits Humains
Place de la Résistance
Esch-sur-Alzette

Horaire :

Lundi : fermé
Mardi - Dimanche : 10h00 - 18h00

Au-delà de l'exposition Ugegraff, le musée et Lëtzt Art propose des **ateliers de reconstruction** animés par les artistes participants, accompagnés par un guide du musée :

8.11.2025

16h00
Artiste : Lea Schroeder

6.12.2025

16h00
Artiste : Lilian Mombach

22.11.2025

16h00
Artiste : Rodney Ndong-Eyogo

13.12.2025

16h00
Artiste : Raphael Gindt

Langues : LU, FR, DE, EN

Nombre de participants par workshop : 12 personnes

Prix : 5€ (y inclus l'entrée à l'exposition permanente)

Inscription (obligatoire) : reservations@mnr.lu



BG_ANN-AFF_Ugegraff_Hand_cropped.jpg

Keyvisual de l'exposition
© MNRDH / Yannick Tossing



TAN_7905.JPG

Impressions du vernissage
© Tetiana Popyk



TAN_8133.JPG

Impressions du vernissage
© Tetiana Popyk

25.09. - 20.12.2025

Exhibition & workshops

UGEGRAFF, exhibition & workshops

Ugegraff is an artistic and social project by Lëtzt Art ASBL that explores the cycle of domestic violence and its effects on women and society. Through the multidisciplinary works of 50 artists, the project invites the public to participate, reflect, engage in dialogue and heal.

Exhibition from 25 September to 20 December 2025.

Where ?

Musée National de la Résistance et des Droits Humains
Place de la Résistance
Esch/Alzette

Opening hours :

Monday: closed
Tuesday - Sunday: 10am - 6pm

In addition to the Ugegraff exhibition, the museum and Lëtzt Art are offering **reconstruction workshops** led by the participating artists, accompanied by a museum guide:

8.11.2025

4 pm
Artist: Lea Schroeder

6.12.2025

4 pm
Artist: Lilian Mombach

22.11.2025

4 pm
Artist: Rodney Ndong-Eyogo

13.12.2025

4 pm
Artist: Raphael Gindt

Languages : LU, FR, GER, EN

Number of participants per workshop : 12 people

Admission fee : 5€ (including admission to the permanent exhibition)

Inscription (mandatory) : reservations@mnr.lu



BG_ANN-AFF_Ugegraff_Hand_cropped.jpg

Keyvisual from the exhibition
© MNRDH / Yannick Tossing



TAN_7905.JPG

Impressions from the opening
© Tetiana Popyk



TAN_8133.JPG

Impressions from the opening
© Tetiana Popyk

29.10. - 16.11.2025

Exposition

Rucksakbibliothéik

Exposition du 29.10 - 16.11.2025 au Musée

Le projet «Reech d'Fakel weider vun Schüler zu Schüler, vu Schoul zu Schoul, vu Generatioun zu Generatioun» a été initié par le groupe de travail intitulé Pédagogie et sensibilisation du CM2GM en 2017. Depuis 18 écoles sont impliquées.

Il a pour but de sensibiliser les jeunes à la mémoire du conflit mondial pour mieux comprendre les événements de l'époque qui restent pertinents dans un contexte actuel. Il aspire développer leur esprit critique par rapport à l'actualité et par rapport aux informations véhiculées par les médias et les réseaux sociaux. De plus, le projet a pour objectif de développer leur ouverture d'esprit et leur respect vis-à-vis de l'Autre pour qu'ils puissent apprendre à mieux le comprendre, à changer de point de vue et faire preuve d'empathie, dans le but de découvrir et d'apprendre à apprécier la richesse des différences. Et finalement, le projet souhaite susciter l'esprit d'initiative des élèves, leur engagement pour l'Autre, leur responsabilité comme citoyens informés, avertis, vigilants et responsables de ce monde.

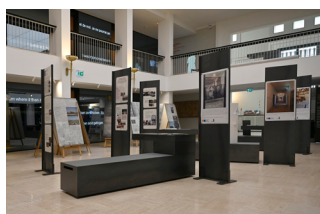
Lieu ?

Musée National de la Résistance et des Droits Humains
Place de la Résistance
Esch-sur-Alzette

Horaire :

Lundi : fermé
Mardi - Dimanche : 10h00 - 18h00

Site du CM2GM : <https://cm2gm.lu/>



20251029_DSC8315.jpg

L'exposition
© MNRDH



20251029_DSC8312.jpg

L'exposition
© MNRDH



20251029_DSC8298.jpg

L'exposition
© MNRDH

Contact

Ronnie Gerber
ronnie.gerber@mnr.lu
+352 54 84 72 24
+352 621 299 902

136, rue de l'Alzette
L-4010 Esch-sur-Alzette

<https://mnr.lu/>
<https://www.facebook.com/MuseeResistance>
<https://www.instagram.com/museeresistance>
<https://www.youtube.com/@MuseeResistance>
<https://letzshop.lu/fr/vendors/musee-national-de-la-resistance>
<https://izi.travel/fr/a66d-musee-national-de-la-resistance-et-des-droits-humains/fr>